

7. Varia

7.2. Nachträge und Korrekturen zur *Droysen-Bibliographie*

Johann Gustav Droysen: Historik. Historisch-kritische Ausgabe, Supplement: Droysen–Bibliographie, hg. v. Horst Walter Blanke, Stuttgart-Bad Cannstatt (Frommann-Holzboog) 2008.

Es ergeben sich folgende Ergänzungen und Änderungen, die nur z.T. in gedruckter Form vorliegen – vgl.: *Historie und Historik. 200 Jahre Johann Gustav Droysen: Festschrift für Jörn Rüsen zum 70. Geburtstag*, hg. v. Horst Walter Blanke, Köln/Weimar u.a. (Böhlau) 2009, S. 199 – und nun an dieser Stelle zusammengefaßt und fortgeführt werden:

- Zur **Nr. 020** (S. 7) ist zu ergänzen, daß die Ausgabe von: Joh. Gust. Droysen: *Geschichte Alexanders des Großen*. Mit einer Karte, Berlin (G. Fincke) 1833 später auch bei Friedrich Perthes in Hamburg, allerdings ohne Jahresangabe auf dem Titelblatt [event. 1837?], verlegt worden ist.
- **Nr. 031** (S. 10) sind die bibliographischen Angaben zu präzisieren in: 3. Jg., H. 2, 1835, S. 161–208 (statt: Bd. 3, 1835, S. 161–208) und 4. Jg., H. 1, 1835/36, S. 27–62 (statt: Bd. 4, 1836, S. 27–62).
- Es ist als **Nr. 45a** (S. 15) zu ergänzen: Droysen, *Zur Geschichte der Celten*, in: *Zeitschrift für die Alterthumswissenschaft*, 6. Jg., 1839, Nr. 25, v. 27. Febr., Sp. 199–200.

Der Text ist – bis auf marginale Unterschiede in der Interpunktion – identisch mit der bereits als Nr. 037 (S. 12) erfassten Veröffentlichung von 1836. Die *Zeitschrift für die Alterthumswissenschaft* wurde bis einschließlich Bd. 5 von 1838 durch Ludwig Christian Zimmermann (1784–1838), Konrektor am Darmstädter Gymnasium, herausgegeben. Von 1839 bis 1841 lag die Herausgeberschaft bei dessen jüngstem Bruder, dem Theologen Karl Zimmermann (1803–1877) sowie einem Friedrich Zimmermann. Der wiederholte Abdruck des Droysen-Textes fällt mithin genau in die Zeit des Herausgeberwechsels von 1839, wobei gleichzeitig der Verlag von Ed. Heil auf C. W. Leske (beide in Darmstadt) gewechselt hat.

- Es ist als **Nr. 073a** (S. 23) zu ergänzen: Droysen: *Berichtigung* [zu: Nr. 73, *Die Tetralogie*], in: *Zeitschrift für die Alterthumswissenschaft*, 2. Jg., Nr. 44, v. April 1844, Sp. 351f.
- Es ist als **Nr. 088a** (S. 27) zu ergänzen: Droysen: *Das Plutarchische ἀπόρημα*, in: *Philologus. Zeitschrift für das klassische Alterthum* 2, 1847, S. 292–296.

Es handelt sich bei diesem bislang unbekanntem Text um eine Miszelle in Reaktion auf: C[arl] Sintenis: *Ἀπόρημα*. Wie ist Plut. *Arat.* 12 zu emendiren?, in: *Philologus* 1, 1846, S. 392–394.

Digitalisat des Droysen-Textes:

<<http://books.google.de/books?id=8yzQ1xPObCEC&hl=de&pg=PA292#v=onepage&q&f=false>>

- Zur **Nr. 141** (S. 39) sind zwei weitere Übersetzungen zu notieren, und zwar eine dänische (Gesamt-)Übersetzung als **Nr. 144a** (S. 40):

Hertugdømmerne Slesvig-Holsteen og Kongeriget Danmark. Actmæssig Historie af den danske Politik siden Aaret 1806, oversat af det Tydske, Hamborg (Perthes - Besser og Mauke) 1850; X, 414 S.

Digitalisat: <<http://books.google.com/books?id=GcBCAAAACAAJ>> = BSB München:
<<http://reader.digitale-sammlungen.de/resolve/display/bsb10483422.html>>

und eine schwedische Ausgabe als **Nr. 144b**:

Hertigdömena Slesvig-Holstein och konungariket Danmark, Danska politikens historia efter officiella dokumenter ifrån år 1806, Stockholm 1850, VIII, [337] S.¹

- Für den ersten Teil des Aufsatzes unter **Nr. 192** (S. 50) ist ein weiterer Wiederabdruck anzuzeigen: Droysen, Zur Charakteristik der europäischen Krisis, in: Europäische Geschichte. Ein Lesebuch, hg. v. Horst Günther, Frankfurt a. M./Leipzig 1993 (= Insel Taschenbuch; 1478), 541–558.
- Die **Nr. 262** (S. 69) aus dem Jahre 1871 hat einen Vorläufer aus dem Jahre 1869. Beide sind miteinander textidentisch und bei Veit & Comp. in Leipzig erschienen; nur daß bei der Ausgabe von 1869 – im Gegensatz zur „wohlfeilen“ Ausgabe von 1871 – die Vorreden entfallen sind. Die Ausgabe von 1869 müßte die **Nr. 253a** bekommen.

An diesen Angaben ist im Vergleich zur Erstauflage 1835/37/38 bemerkenswert, daß zumindest die Einleitung zu den *Rittern* verändert worden ist. Droysen nimmt darauf Bezug, daß sich (eben auch durch ihn) das Kleon-Bild verändert habe, kürzt aber merkwürdigerweise den Text insgesamt.

- **Nr. 296a** (S. 77f.) Joh. Gust. Droysen, Max Duncker [und] Heinrich v. Sybel: Vorwort, in: Politische Correspondenz Friedrich' des Grossen, Erster Band, Berlin (Alexander Duncker) 1879, S. V–XVI.

Datiert: Dezember 1878.

- Zu **Nr. 297** (S. 78): Die Anmerkungen auf S. 389–404 sind für diese (als solche nicht gekennzeichnete) Volksausgabe neu zusammengestellt.
- **Nr. 324** (S. 87): dort steht: „Ein Großteil der Briefe, aber eben nicht alle, wurde wieder im *Briefwechsel* [...] publiziert.“ – Das ist nicht korrekt, denn alle von Rühl publizierten Briefe sind auch im *Briefwechsel* enthalten. Dagegen ist ein Brief Th. v. Schöns, der im *Briefwechsel* enthalten ist, nicht in der Edition Rühls enthalten. (So das Ergebnis einer Autopsie durch Ch. Hackel.)
- Ein ärgerlicher Fehler hat sich bei den **Nrn. 401** und **402** eingeschlichen (S. 112, 7. Zeile von unten bzw. S. 113, 9. Zeile von oben); es muss heißen: ... *Vorlesungen* (1857) ... statt: ... *Vorlesungen* (1868) ...
- Im Vorwort zur *Droysen-Bibliographie* wurde bereits darauf hingewiesen, daß die Erfassung der fremdsprachigen Ausgaben der Droysenschen Werke unvollständig ist. Inzwischen sind zwei weitere Ausgaben der *Historik* bekannt geworden:

Nr. 353a (S. 98) – japanische Ausgabe des *Grundrisses der Historik*, aus dem Jahre 1937, übersetzt v. Toshio Kanba (erschienen Tokio (Toukou Shyoin));

und

Nr. 406a (S. 114) – spanische Übersetzung der Hübnerschen Ausgabe der *Historik*, aus dem Jahre 1983, übersetzt v. Ernesto Garzón Valdés u. Rafael Gutiérrez Girardot (erschienen Barcelona (Alfa)).

¹ Nachweise im gedruckten Katalog der Schleswig-Holsteinischen Landesbibliothek: 1. Nachtrag für 1898-1906, bearb. von R. v. Fischer-Benzon, Schleswig 1907, S. 1330 [einsehbar unter: http://books.google.com/books?id=_kMmAQAAIAAJ], in der Dänischen Nationalbibliothek sowie im Schwedischen Verbundkatalog.

7.2. Nachträge und Korrekturen zur Droysen-Bibliographie

- Die **S. 126** abgedruckte die Aufzählung der im Geheimen Staatsarchiv Preussischer Kulturbesitz aufbewahrten Korrespondenzen von Droysen ist unvollständig und entspricht nicht mehr dem neuesten Stand des Findbuches, da dieses mittlerweile überarbeitet worden ist.
- Im letzten Eintrag **S. 143** muss es heißen: Yi 32 A 5c (statt Yi 31 A 5c) und Vorlesungslisten [...] 1833–1860 (statt 1839–1860).
- Im ersten Eintrag **S. 144** ganz oben muss es heißen: [...] Nordiske Oldskrift-Selskab (statt Nordiske Oldskript-Seleskalett).
- Die beiden auf **S. 154** unter 04 (a) genannten Briefe aus der Sammlung Darmstaedter an W. Oncken und Boretius stammen nicht von J. G. Droysen, sondern von seinem ältesten Sohn Gustav Droysen.
- Der dritte der auf **S. 155** unter 04 (p) genannten Briefe an Curt Wachsmuth (von 1881) stammt nicht von J. G. Droysen, sondern von seinem jüngsten Sohn Hans. Zudem ist die ebd. unter (q) genannte Signatur nicht korrekt, sie muss heißen: SB PK, Handschriftenabteilung, Ms. Germ. Quart 2200.
- Der auf **S. 159** unter 14 (b) genannte Brief an Wilhelm Pertsch stammt nicht von J. G. Droysen, sondern von seinem ältesten Sohn Gustav Droysen.